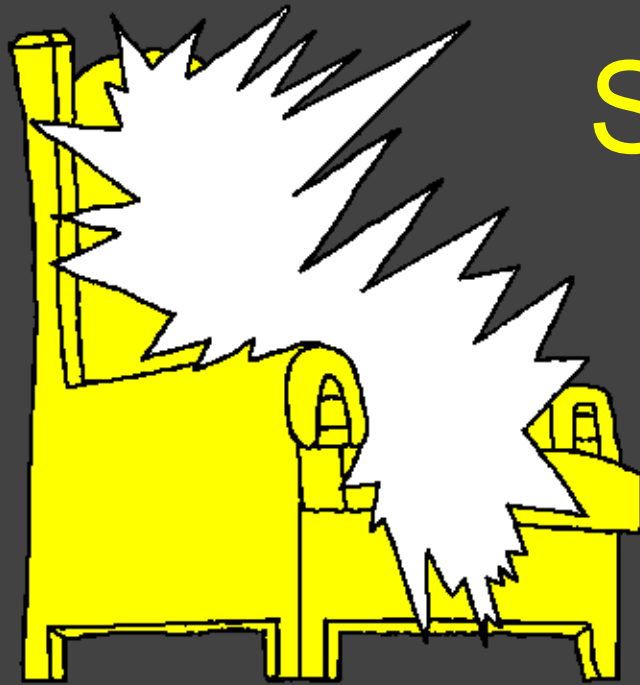


www.BibleForChildren.org



SAN JUAN 14



Oco bairo já ca-ĩinemowĩ Jesú: —Mɛjaa seeto majuu
yɛre tɛgooñarique paiqueticõaña. Diore tɛgooña
nɛcɛbɛgoya. To bairi yɛ quenare tɛgooña nɛcɛbɛgoya.
Yɛ Pacɛ tɛrɛ mɛja ca-anira wiiri caree ãa.
To ca-mamata mɛjaare yɛ buioboricɛ. Ani majuucõa.



To bairi mɛja sa-anira paɛrire quenoɔ yuɛ aáɛɛ yuɛ áa.
Mɛja sa-anira paɛrire quenooboja yapaɔori bero
mɛjaare yuɛ jei atígɛ. Topɛ mɛja quena yuɛ
sa-anopɛre yuɛ mena mɛja anicõa aninucugarã.



Үм, Juan ca-wamesьсчт мѣја јѣгосчре bairo ca-ãсѣ
ati рѣуро мѣјааре уч uca јоо. Рорије мѣја
ca-tamuorore bairo уч quena ropiye уч

tamuо. Camaja мѣјааре na ca-teerore bairona
уч quenare уч teebѣјama.

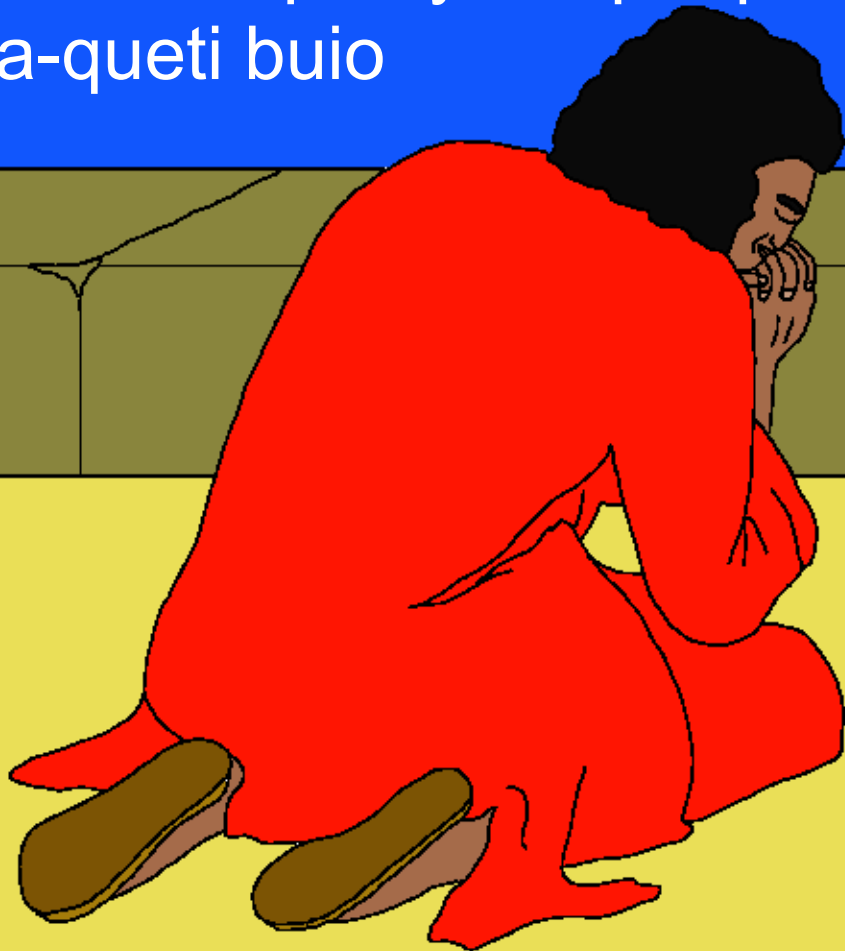


Jesucristo сѣ
ca-rotiriquere уч
ca-ariѣјarije wapa
уч teebѣјama.



To bairo m̃jaare bairo popiye tamuobac̃t quena
ỹt ñcasõa. To bairona Jesúre ỹt ap̃ĩjacõa
aninucu. To bairona atona ỹt anibara

Patmos na ca-ĩri roa yuc̃t roap̃t.
Dio c̃ĩ ca-queti buio



c̃ũuriquere ỹt
ca-queti buionucurije
wapa ati roap̃re
ỹt ãa.



Atopɛ yɛre ca-cũu rocacõawã Jesú ye quetire
ca-apigateerã. Jesucristo cẽ ca-aniere yɛ ca-queti
buionucurije wapa yɛ ca-cũu rocacõawã.

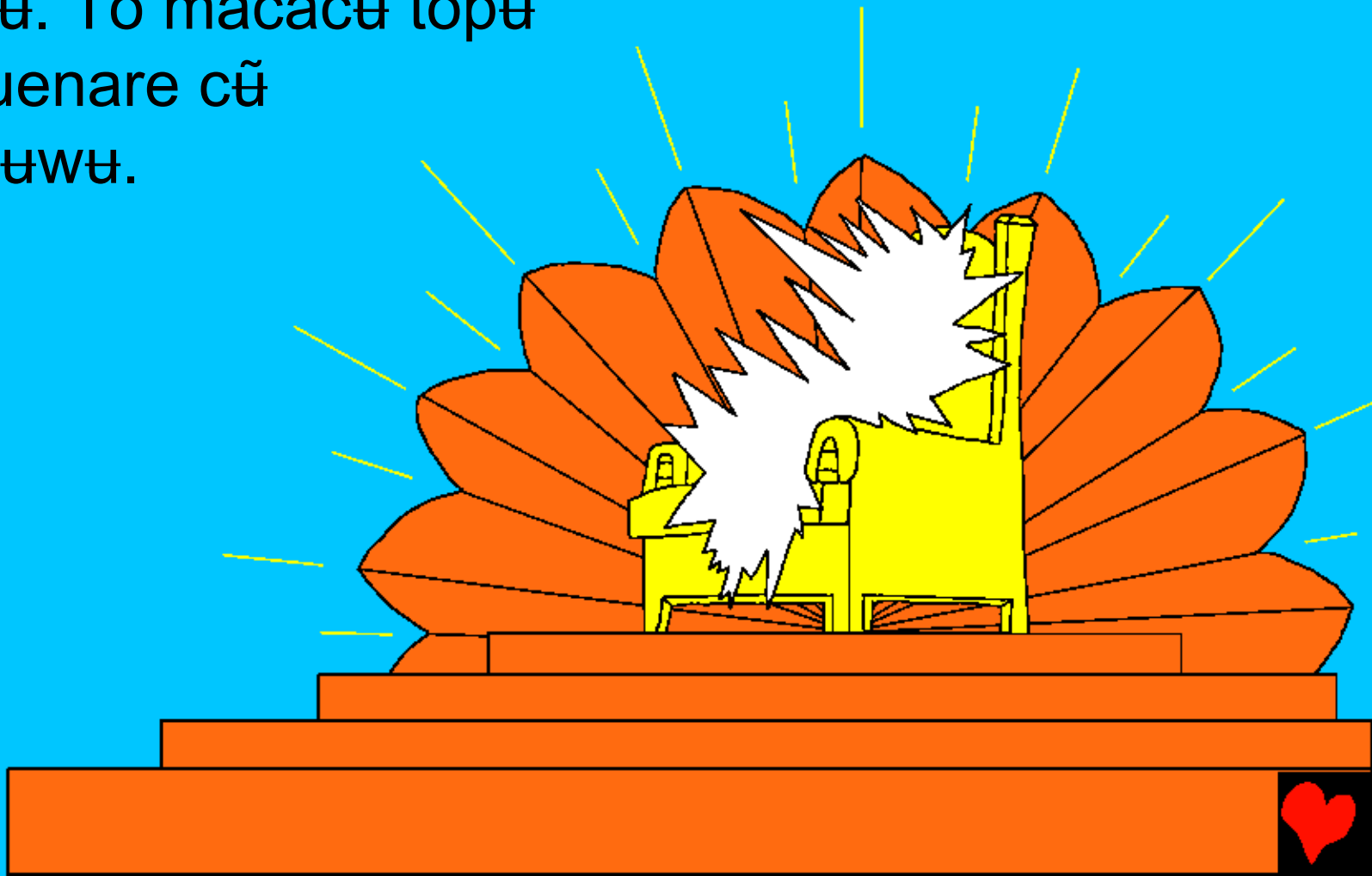
Aperãre cẽ queti buio teñaqueticõato ãrã,
yɛre ca-cũu rocacõawã



atore, Patmos na
ca-ĩri yucɛ poapɛre
yua.



To bairo yere cũ ca-ĩrona Espíritu Santo majirique yere
cũ ca-jooro jõ buirɛ yɛ cá-aárɛ. To bairo aá, topɛ eja
yua, caɛraɛ cũ ca-ruiricarore yɛ ca-tɛjɛwɛ. Ca-roti
majii majuu cũ ca-ruinucuri paɛ caroa paɛ majuure yɛ
ca-tɛjɛwɛ. To macacɛ topɛ
ca-ruii quenare cũ
yɛ ca-tɛjɛwɛ.



To bairo na sa-ĩi bajoaro bero y# sa-ariw# tunu apeye bajariquere. Camaja caraarã na sa-bajarijere y# sa-ariw#. Jõ bui macana quena, ati yera macana quena, mar caraca yari macana quena, sa-bai yajiricarã sa-tunu catirã quena nipetirã na sa-ĩi bajarijere y# sa-ariw#. Oco bairo sa-ĩi bajawã: Dio, Sa#ra# majuu ruiricarop#re sa-ruii m# ñuu majuucõa.

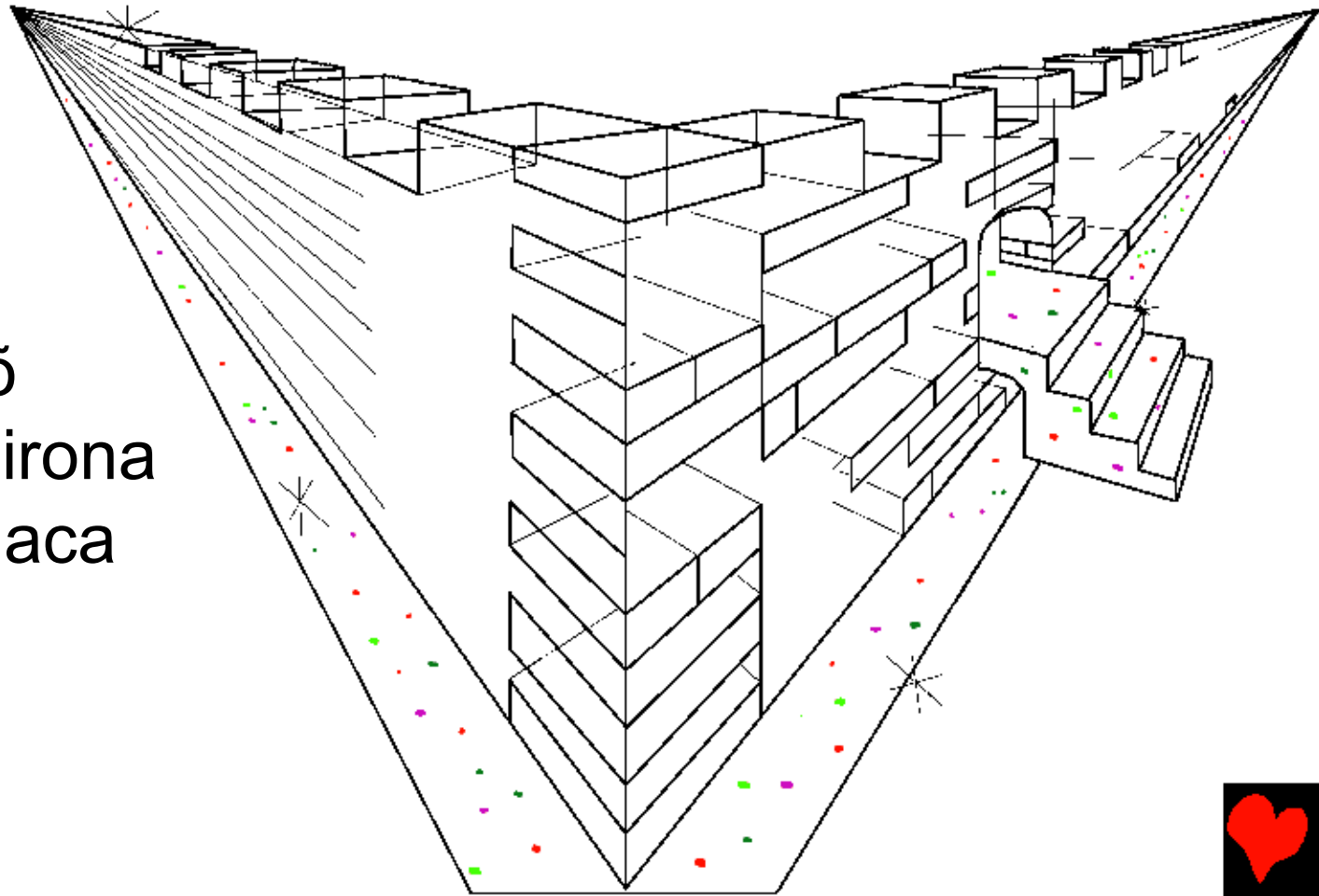


M̄ Mac̄ Cordero ca-wamec̄c̄ quena ñuu
majuucõami. To bairi camaja nipetirã m̄re na ïi wariñuu
bajaato. Camaja nipetirã m̄re na
n̄c̄b̄goato. “M̄ jeto m̄ ñuu
majuucõa,” m̄re na ïato. Nipetirã
netoro ca-roti majii m̄ ãa. To bairo
m̄ anicõa aninucuḡ to canacã
r̄m̄ yua, ca-ïi
bajawã camaja
capaarã majuu
Diore, Cordero
ca-wamec̄c̄
quenare.

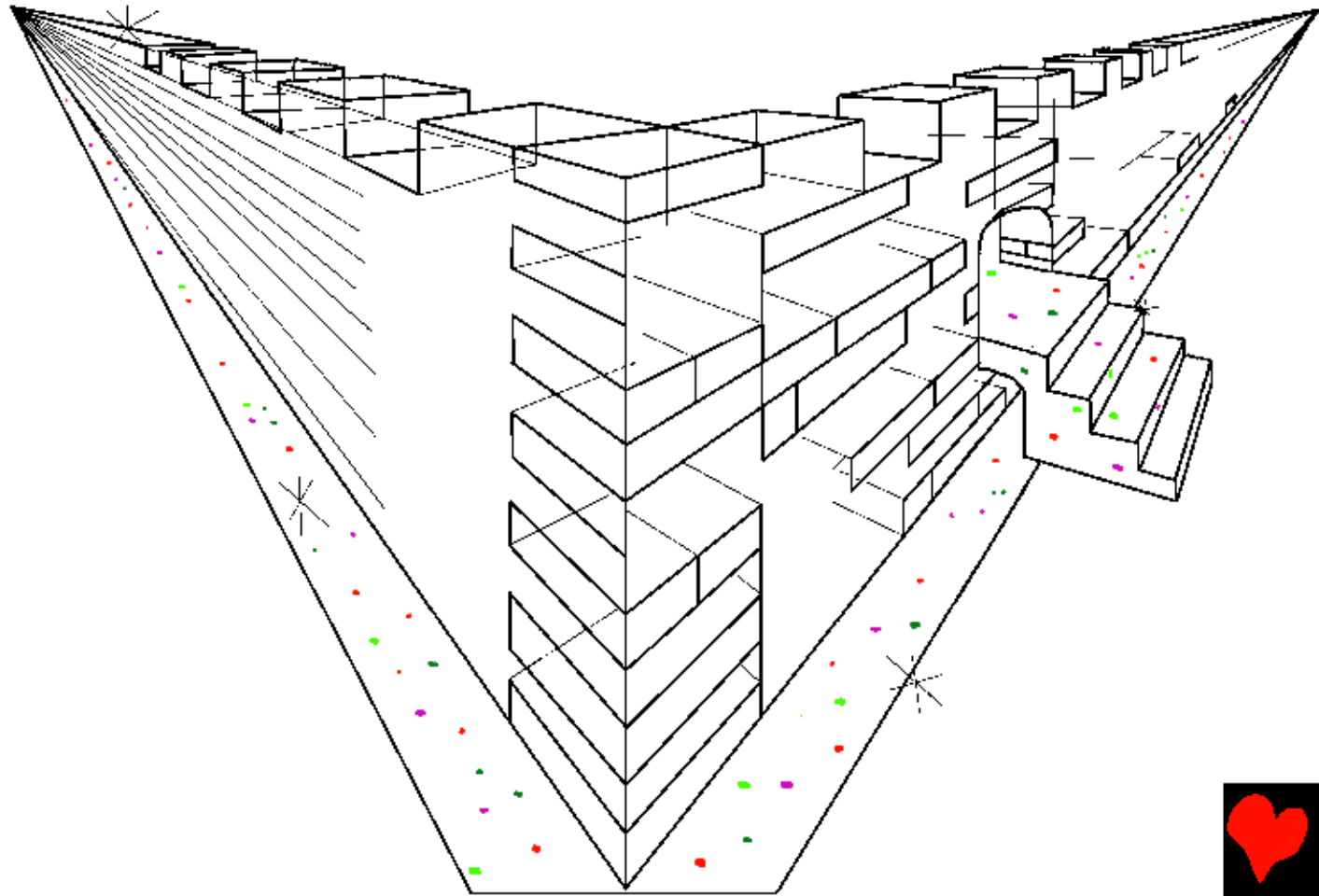


Ca-wajoarique jeto tuj̄t yaparox̄t ȳt Juan ȳt ca-tuj̄t
joow̄t tunu. Cawama maca ɛmɛrecóo Dio tɛrɛt ca-rui
nutuatí macare ȳt ca-tuj̄t joow̄t. Ti maca Nueva
Jerusalén ca-wamecɛto caroa maca, Dio ya maca
majuu ca-bauw̄t. Cãromio wamo jiago cõ manarɛ

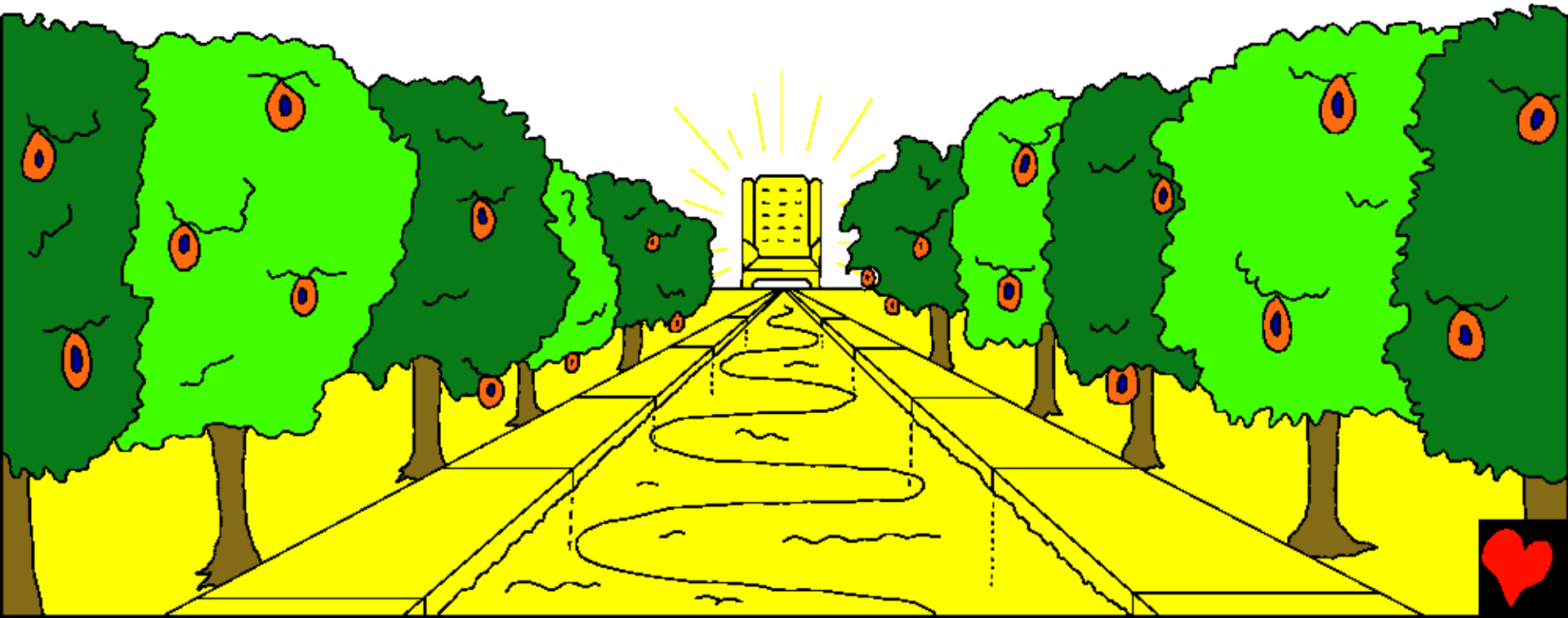
ca-aniparɛ,
ȳtɛ cõ tuj̄t
wariñuato ño
caroa jutii
jañacõarico cõ
ca-baurore bairona
ca-bauw̄t ti maca
caroa maca.



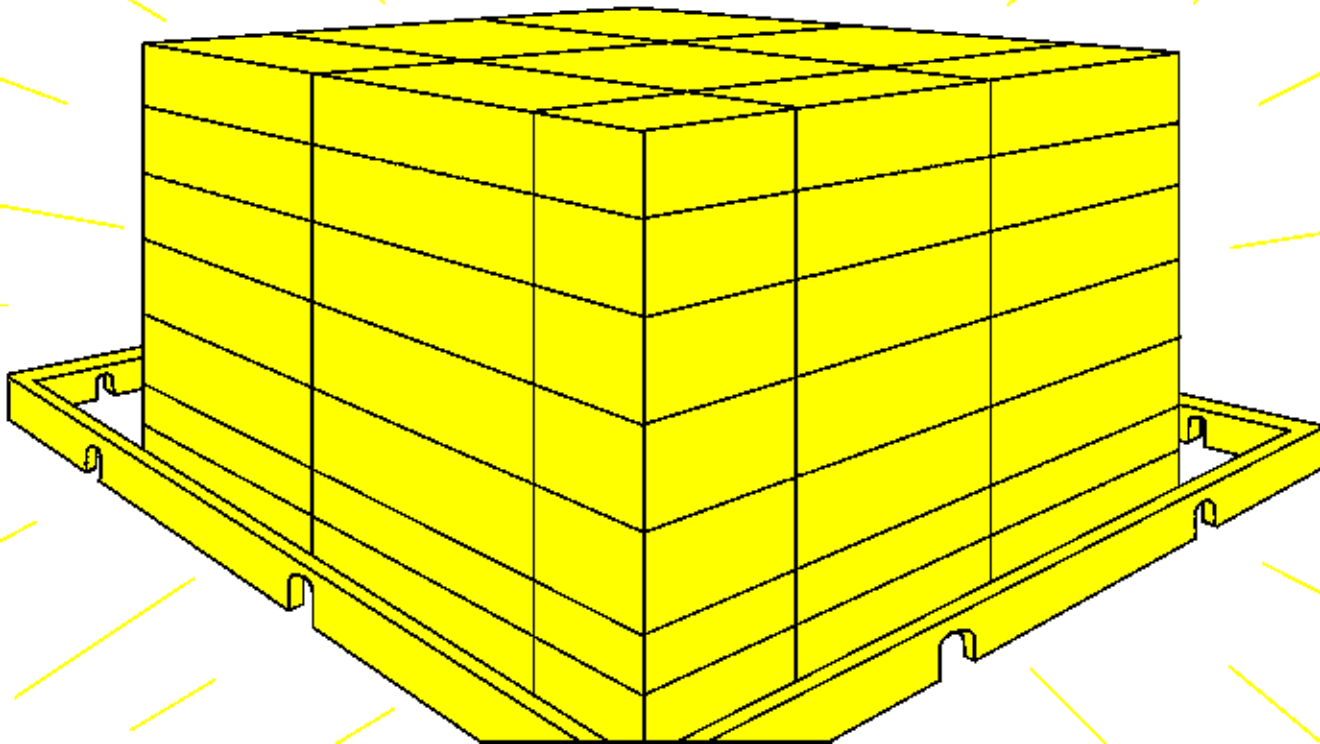
Cabero tunu baujaro majuu ca-wadarijere yu ca-ariw. Ɛpa cũ ca-ruiri pauna oco bairo ca-ĩ wadaw: —¡Ariya! Yucra Dio cũ yarã mena anicõa aninucugumi. Na aáweoquetigumi. Naa cũ yarã majuu anicõa anigarãma. To bairi Dio na mena aniri na Ɛpa anicõa anigumi to canacã gumu yua.



Cabero ángel y# ca-iñoowĩ tunu riare. Ti ya mani
ca-caticõa aninucupere ca-joori ya ca-ãm#. Ca-botiw#
eño pãire bairo. Ti ya ria Dio, Cordero quena na
ca-rui ri pa# eorop# ca-butiw#.



To bairi ti maca ñe unie ca-rɛjaquẽpɛ ca-jĩa bujupe. Dio ye cũ ca-aji baterije mena caroaro ca-bujuwɛ. Cordero cũ ca-ajiyarije mena quena caroaro majuu ca-bujuwɛ. To bairi muipu ɛmɛreco macacɛ quena, muipu ñami macacɛ quena na ca-manibato quena ñe unie ca-rɛjaquẽpɛ ca-jĩa bujurije ti macapɛre.



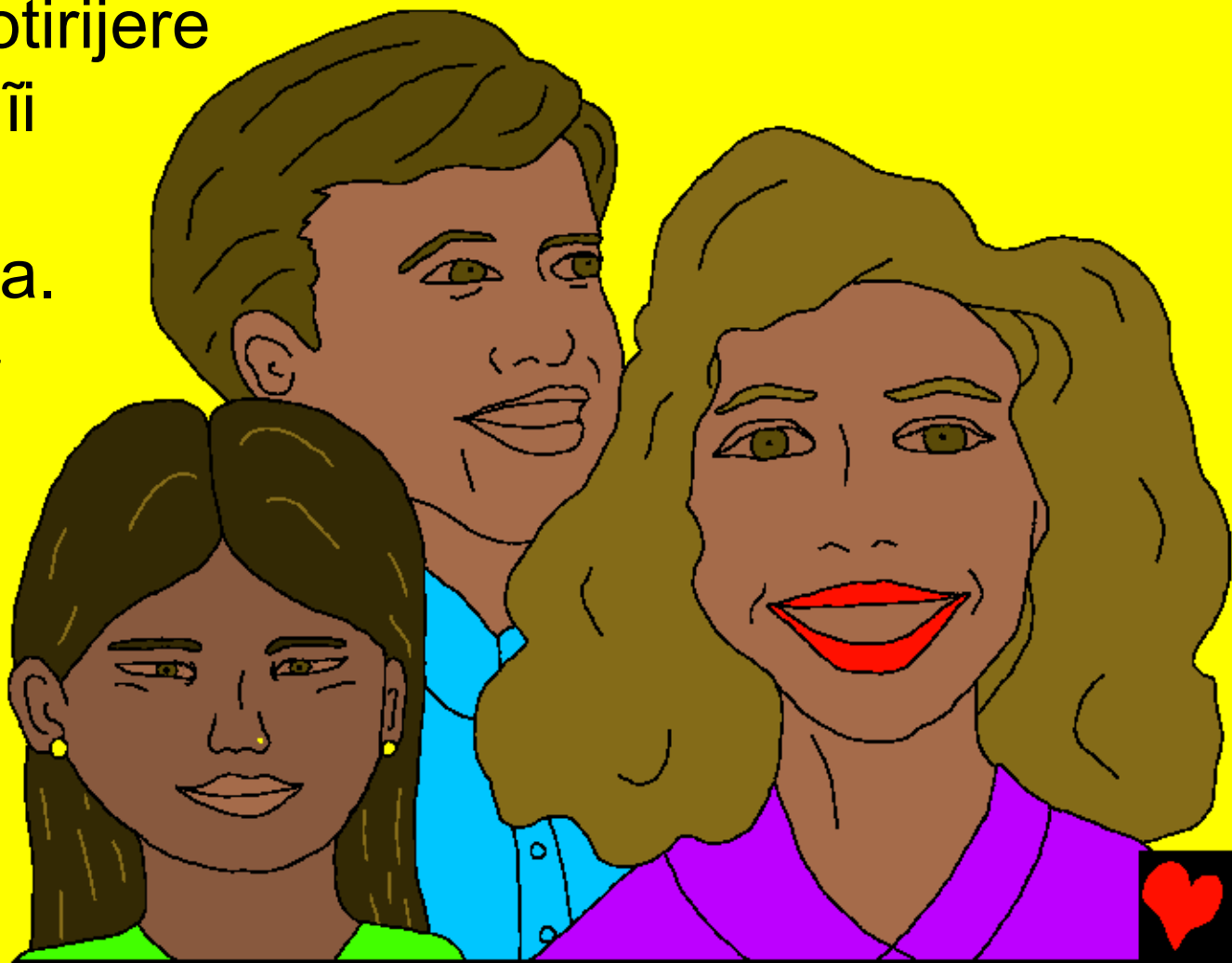
Dije unie caroorije ti macap̄re jãaquetigaro.
Caroorije cá-ána quenare na jãa rotiquetiḡmi
Dio. Ca-ĩito pairã quenare na jãa
rotiquetiḡmi. To bairi Cordero
cũ yarã na wamerire cũ
ca-uca tuurica pũurop̄
na wamerire cũ ca-uca
tuuricarã jetore na jãa
rotiḡmi Dio ti
macap̄re.



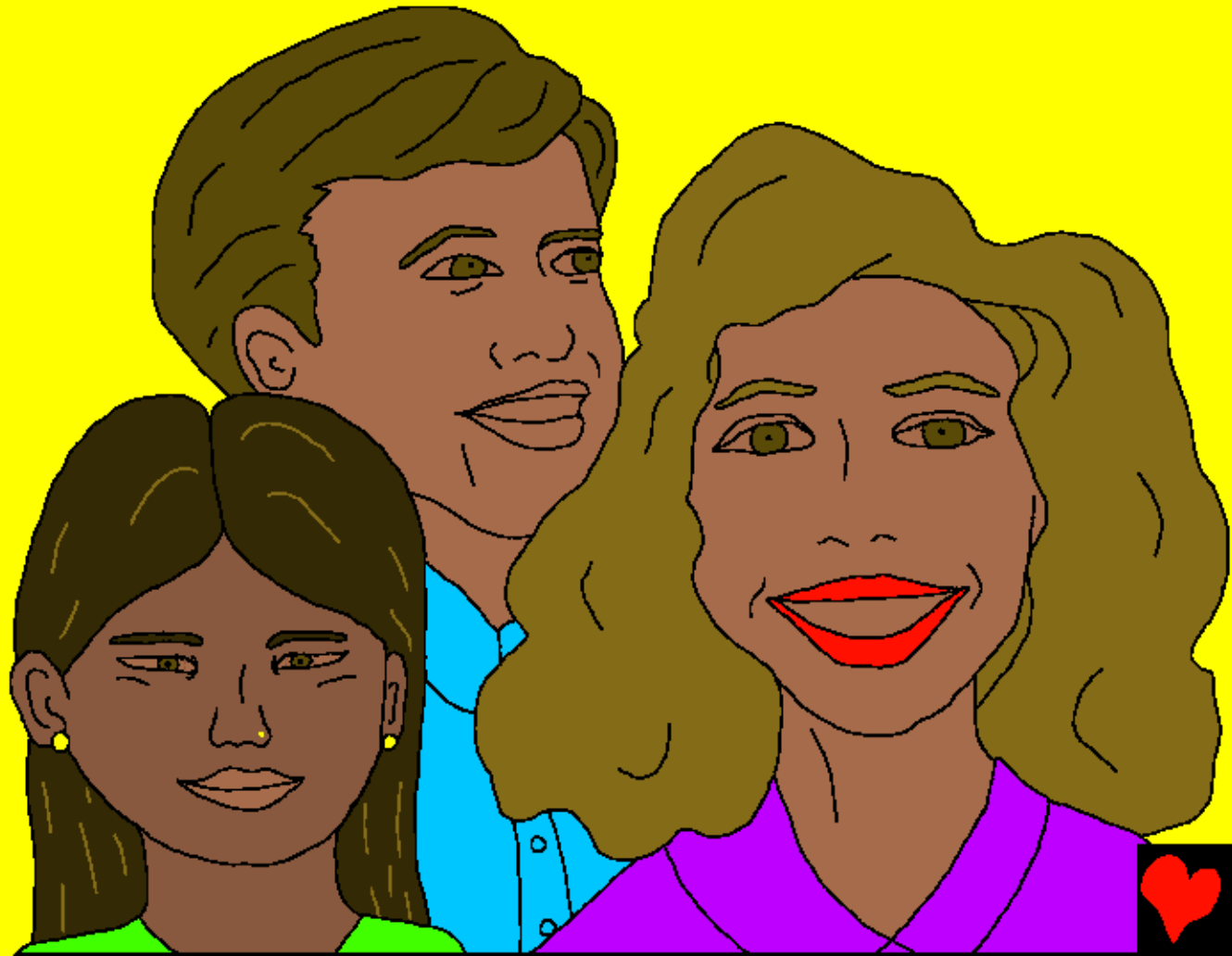
To bairi cū yarā na ca-otirijere, na cape ocore na coje reebojagɛmi Dio, to cōna tɛgooñarique paiqueticōaña na ĩi. “Caroaro mɛjaare yɛ cotecōa aninucugɛ to canacā rɛmɛ yua,” na ĩigɛmi Dio nare, cū yarāre. To bairi bai yajiquetigarāma. Riaye manigaro. Tɛgooñarique pairique quena manigaro. Otirique quena manigaro. Wijiorique quena manigaro. Ti yepa macaje ca-ani jɛgobataje manigaro. Caroa wariñuurique jeto anigaro atopɛre Nueva Jerusalén ca-wame cɛtopɛre Dio mena, ca-ĩ bau buti ejawɛ.



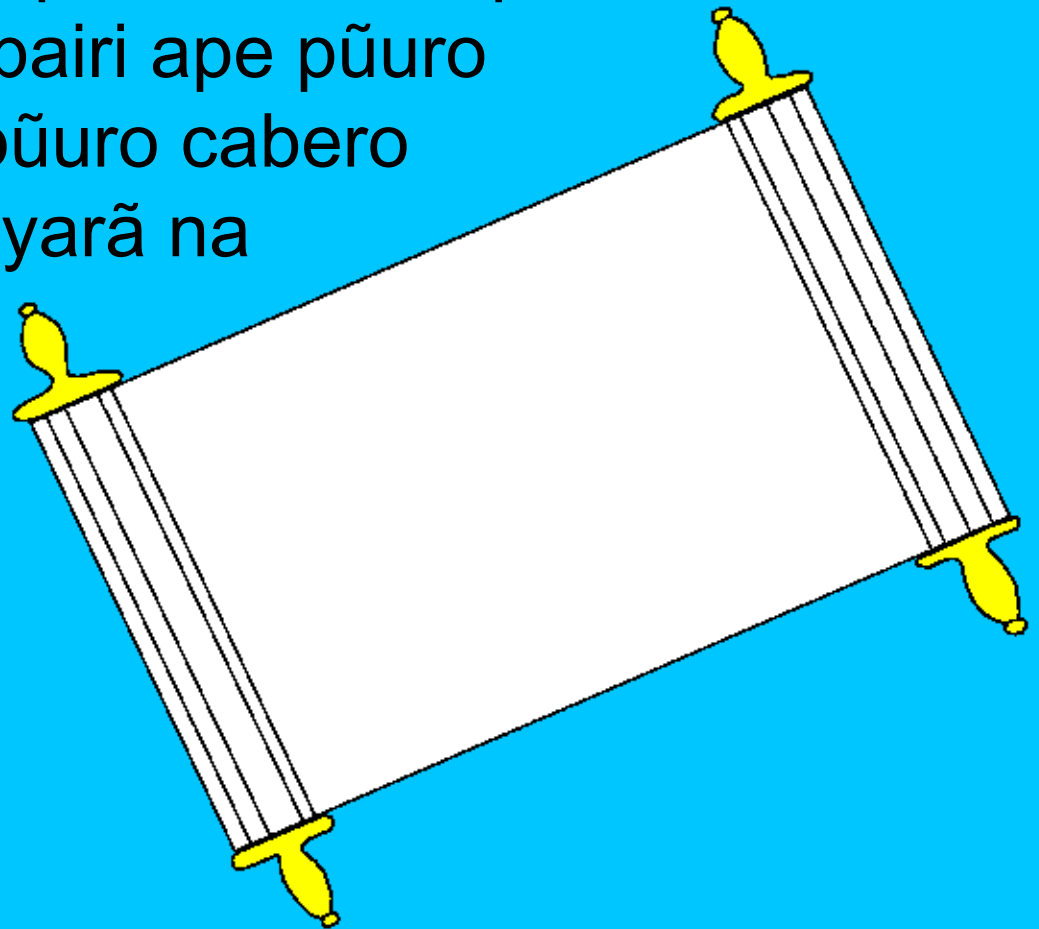
To bairi ti macapere caroorije manigaro. Caroa jeto
anigaro. Dio ca-roti majii majuu cã ca-ruiro topu
anigaro. Cordero cã ca-ruiri pau quena topu anigaro.
To bairo Dio cã Macu mena topu cã ca-ano yua,
Dio yarã cã ca-rotirijere
cá-ána maca cã ïi
wariñuu
nucubugogarãma.
To bairi Diore cã
riapena cã tuju
majigarãma.



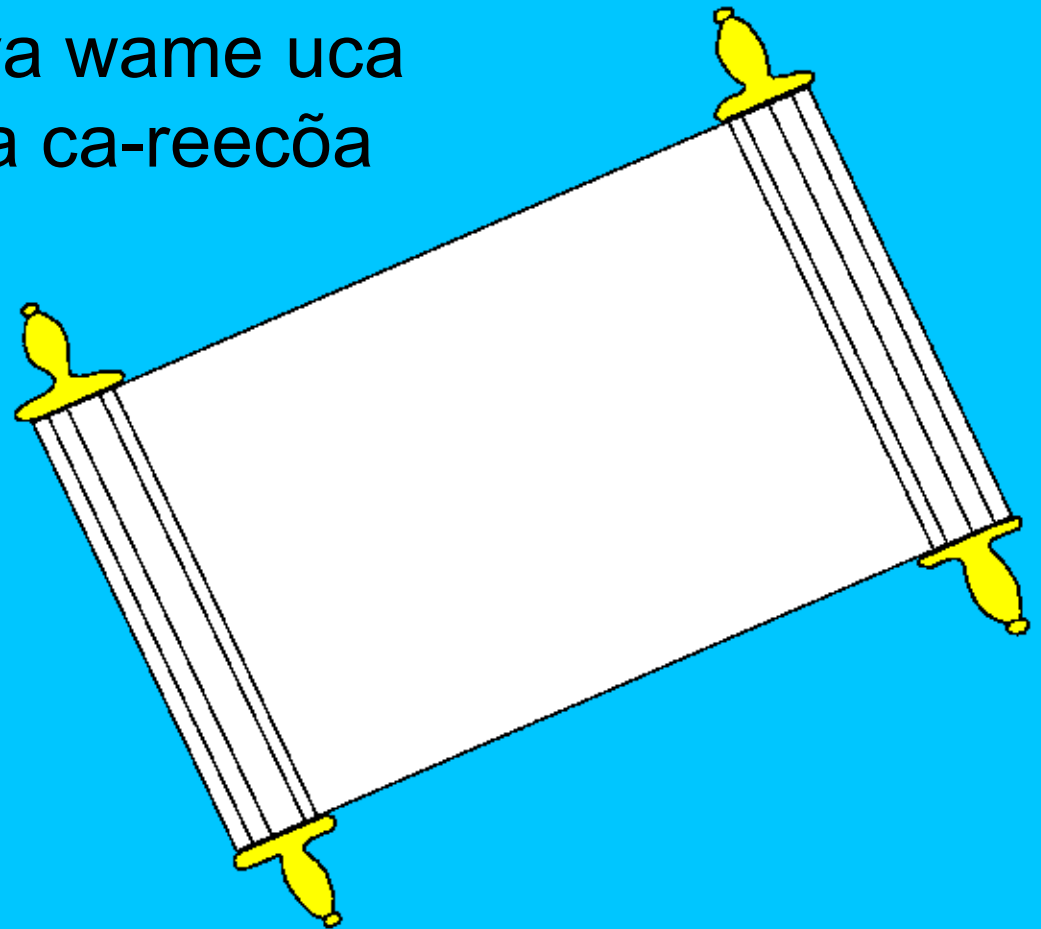
To bairo quena na riya pãiroripũre uca tuurique
baugaro. Dio ya wame uca tuurique majuu
baugaro na riya pãiroripũre.



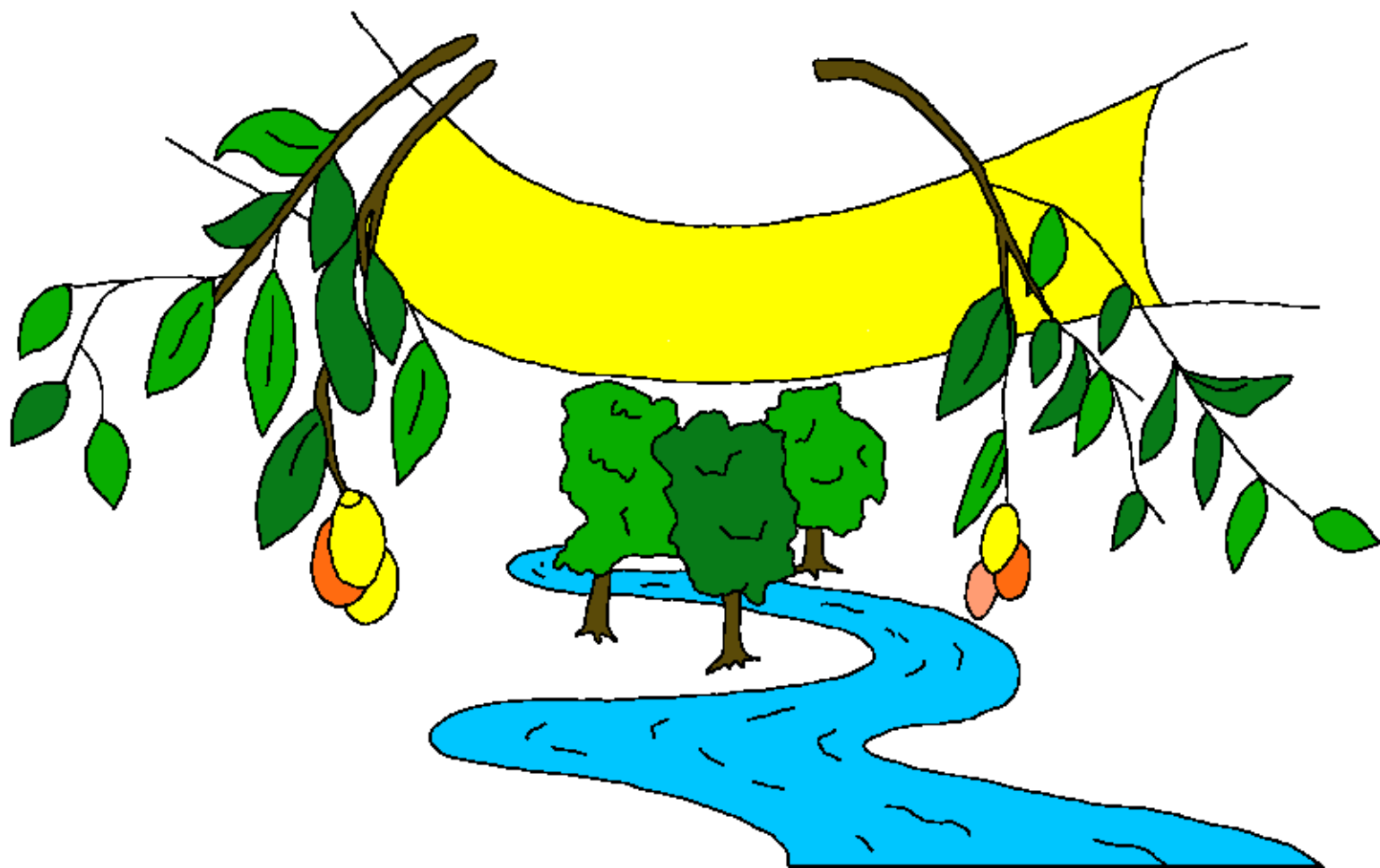
To bairo ca-bairo ca-bai yajiricarã ca-tunu catíricarãre
na y# ca-t#j#w#. Ca#parã quenare, cawatoa ca-ãna
quenare na y# ca-t#j#w# nipetirãre. Ca#pa# c#
ca-ruiro riare ca-t#j#nucuwã. To bairo na
ca-t#j#nucuro c#a, Ca#pa# maca ca-pãawĩ
c# papera p#urire. To bairi ape p#uro
quenare ca-pãawĩ. Ti p#uro cabero
macá p#uro maca Dio yarã na
wamerire c# ca-uca
tuurica p#uro ca-ãm#.



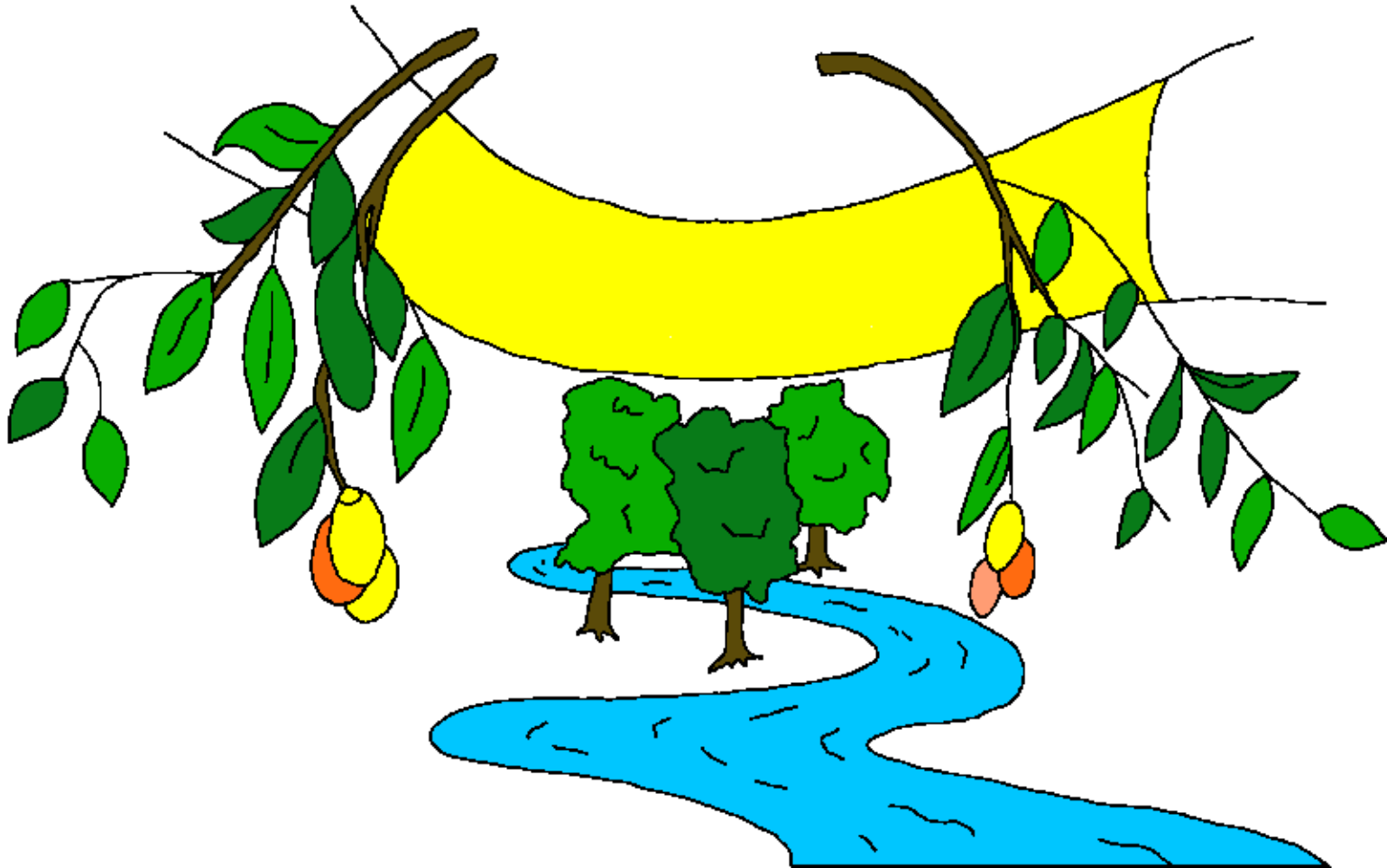
To bairi camaja nipetirã ca-bai yajiricarã ca-tunu
catíricarãre na ca-cõoña bejewĩ Dio rooro na cá-átaje,
caroaro na cá-átaje quenare, ti pũurip̄re cũ ca-uca
tuuriquere t̄j̄ri. To bairi noa Dio yarã cũ mena
ca-anicõa aniparã na wamere cũ ca-uca
tuurica pũurop̄re na ya wame uca
tuurique ca-mamata na ca-reecõa
joowĩ ti peerop̄ yua.



To bairo cũ ca-ĩro Espíritu Santo, “Adɛja,” ca-ĩiwĩ.
Jesucristo yarã “yɛ nɛmo” cũ ca-ĩri poa ca-ãna mena,
“Adɛja,” ĩima. “Adɛja,” ĩima camaja nipetirã Dio ye
quetire ca-apɛjarã.



“Noa ca-boorãre na netoobo jagumi Dio na ca-popiye tamuobopere. Wapa mano na netoobo jagumi Dio cãre na ca-jeniata,” ãima naa, Dio yarã.



Dio ati yepa macanare seeto maii cũ
Macɤ jicãɸna ca-ãcũre cũ ca-jooyupi.
To bairo cũ cá-áto noa una cũ Macɤre
ca-nɸcɸbɸgorã yajiqueti-garãma
ropiye tamuorica paɸpɸre.
Cũ mena anicõa
aninucugarãma.



ROMANOS 3:23 Mani camaja nipetirã caroorije cá-ána
mani ãa. To bairi Dio cũ ca-boorije cõona cá-áti peoquẽna
mani ãa. To canacã maja to bairo jeto caroorijere cá-ána
mani ãa.

ROMANOS 6:23 Caroorije átaje maca yajirique jeto wapa
joo. To bairo to ca-anibato quena mani ԻրաԷ Jesucristore
mani ca-api nԵԵԵԵԵԵԵ Dio maca to canacã ԴԵԴԵ
ca-caticõa aninucupere manire joogԵԵԵԵԵԵ wapa manona.

HEBREOS 9:27 To bairi jicãnina mani bai yajigarã mani
camaja quena. Mani ca-bai yajiro bero Dio nipetiro mani
cá-átajere mani ԵԵԵԵԵԵԵԵ cõoñagԵԵԵԵԵԵ.



EFESIOS 2:8,9 Caroorije mani cá-átie wapa Dio manire cũ
ca-popiyeyebopere mani netoomi Dio, manire mai tujuri.
Mani majuuna mani netoo majiquẽe. Netoomi Dio Cristo
manire cũ ca-bai yaji wapayebojariquere ca-tũgooña
nɛcɛbɛgorãre. Dio maca mani netoomi caroorije mani
cá-átie ca-wapaye majiquẽna mani ca-anibato quena. Mani
majuuna caroa wame átibana quena mani netoo majiquẽe
Dio manire cũ ca-popiyeyeboriquere. To bairi jicãɛ
mácana, “Yɛ majuuna caroare átiri yɛ netoowɛ. Caroaɛ yɛ
ãa yɛa,” ãi majiquẽcɛmi. Mani majuuna caroarã
mani ani majiquẽe.



1 JUAN 5:11-13 Oco bairo mani ca-ĩi buioyupi Dio: Cũ Macɤ jɣgori cũ mena mani ca-anicõa aninucupere manire ca-jooyupi Dio. To bairi noa cũ Macɤ mena ca-ãna, cũre ca-ari nɤcɤbɤgorã to canacã rɤmɤ anicõa aninucugarãma. Cũ Macɤre ca-ari nɤcɤbɤgoquẽna maca anicõa aninucuquetigarãma. Dio Macɤre mani ca-nɤcɤbɤgoata mani yeripɤ, “Dio Macɤ ãmi,” mani ĩi maji. Aperã maca tiere ca-nɤcɤbɤgoquẽna, “Ca-ĩitoɤ ãmi Dio,” ca-ĩirãre bairo ãma. Dio Macɤre ca-nɤcɤbɤgorãre atiere mɤjaare yɤ queti buio uca joo, “Dio mena jã anicõa aninucugarã,” na ĩi majiato ĩi.



SAN JUAN 14; 2 CORINTIOS 5 ;
APOCALIPSIS 4, 21, 22

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Lazarus
and Alastair Paterson

Adapted by: Sarah S.

Tatuyo NT (tav) © 2019, Wycliffe Bible Translators, Inc. All
rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/TAVWBT/MAT/1>

©2025 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

